

ESTE DIARIO

SE PUBLICA EN LA

IMPRENTA TIPOGRAFICA A VAPOR

Calle de las Cámaras, número 41

donde se reciben suscripciones, avisos y solicitudes

de todo género.

Gerente, D. ADOLFO VAILLANT.

Los avisos—Se publican con arreglo á la tarifa del Establecimiento hasta los seis días, tarde, pago adelantado.

Los comunicados gratis, cuando no excedan de cinco líneas y no se publiquen exclusivamente de interés particular.

[illegible][illegible]

EL SIGLO

Cuestiones de organización.

La República Argentina, liberada por la guerra civil, se encuentra en favor de la libertad política y

[illegible][illegible][illegible]

«En esos momentos móviles... Cuando en medio de las frecuentes tribulaciones de nuestras épocas, la idea de que desde el momento en que hay bastante libertad política en los hombres que el pueblo eleva a su gobierno, una constante probidad en el pueblo para exigir el cumplimiento de lo que al deber cumplido le manda los decretos; habremos salvado todos los obstáculos y todos los inconvenientes que aun detienen en sus progresos a otros pueblos más felices y más adelantados.

En esa tarea, que qué debemos nosotros como los hombres de buena voluntad, y unas veces con el apoyo de la fuerza pública?

Nuestro país está asporado de los desastres y tristezas que ha sufrido, en aptitud de ser feliz y de encaminarse sin mayores dificultades a sus felices destinos!»

No hay inconsecuencia.

[illegible]

nos hecho con el solo objeto de "que se tenga en vista para que sea realizada" cuando "por quien corresponde".

Es claro "que aunque el gobierno oyesa esas ras indicaciones y las pusiese en práctica enviando un comisionado a Norte-América para preparar la inmigración, se pasaría mu-

cho pasando en te de desmitica

Uno de los Colegios de est un digno saber concioncia, fue

EL SIGLO

REDACTOR PRINCIPAL: Dr. D. JOSÉ P. RAMIREZ.

de un matrimonio que, antes de ser fanatizada la mujer por medio de las confesiones y penitencias, vivía en tranquila paz.

Ella poseía bienes de fortuna, y se le predicaba la necesidad de desprenderse de los tesoros mundanales para ganar el cielo, como si los tesoros sugados de la familia, bendecidos por Dios mismo, se opusieran a la práctica de las mas elevadas virtudes.

Otro sacerdote, aunque no Jesuita, pero de la misma nobleza de espíritu, logró impedir la realización de este funesto plan, mas digno de Maniáuel que de los hijos del Santo entre los Santos que llevaban el nombre de Jesús.

Historiarnos el deshecho del resultado.

El padre Jesuita que no habia satisfecho en su plenitud la íntima orden de sus superiores, pues era demasiado noble y sabemos que no hay regla sin excepción, fue destronado y mu-

«Depósitos. Recibido de Don Juan B. Palacios en garantía del pago de la contribución directa, de una finca sita en la Villa de Tacuarembó.

«Devolucion.....

\$ 277,548 10

DATA.

Octubre 31.

Por extraordinarios de guerra. \$ 14,585 67

« Ranche y vestuarios..... 25,716 27

« Listas militares por Sbre..... 70,393 25

« Farolas..... 248

« Anticipos sobre sueldos..... 3,319 23

« Listas civiles por Sbre..... 36,333 11

« Subvención a Deptos..... 18,908 41

« Gastos eventuales..... 2,674 20

«He sido consultado a este respecto, y he dado los informes necesarios. Una empresa se ha comprado el vapor *Gayón* de grandes dimensiones, para que vaya a comprar ganados ovejas en esas plazas. La gran carestía de carne, y la plaza que el ganado ha sufrido, son las que mueven estas empresas. Se figura desde ya, la grande importancia del desenvolvimiento de este negocio para el Río de la Plata.»

Un soldado de la Libertad

En la *Actualidad* de Salta leemos este epílogo, cuyo héroe, fallecido hace pocos días, don Juan Cruz Vidart, compañero del general Paz en la guerra contra el terrero gaucho, «mató el por doce montones armados en la Provincia de Santiago, se cuenta que su escapada puso siete fuera de combate; las que cada uno, creyendo en las espaldas, fué ac-

rio de pagar en canje.		
« Los testigos que se oigan »	1,100	
« Transportándonos del pasado al presente, vemos que los hechos arbitrarios se reproducen, y si no tuviéramos la historia del mundo entero y hasta el anatema del Pontífice Romano Clemente XIV lanzado contra esa orden, nos bastarían los hechos actuales para evidenciar la existencia de una institución que no hubiera la admisión de esas órden, que si bien puede tener hombres muy dignos y muy santos, es por sus instituciones y por su ciega obediencia, el enemigo constante del progreso y de las ideas liberales, formando de sus discípulos, adeptos fanáticos que olvidan por completo del terreno que, se les laudando, los nobles sentimientos de la patria, de la familia y de la sociedad.	1,450	
« Hasta ahora el peligro era remoto; pero se nos informa que se recolectan limosnas para establecer, en esta capital un colegio de	96	
« Composturas de albañilería »	10,226	66
« Pastas y correos »	51	
« Alquileres de casas »	100	
« Deuda Franco-Inglesa por Setiembre »	75,793	23
« Banco Mau y G. en cuenta corriente hasta el 21 »		
« Saldo de la Empresa de Diligencias entre el Salto y Tacarembó »	100	
« Gastos de puerto »	51	
« Id. en la casa de Gobierno »	100	
« Crédito O'Neill por Julio, Agosto y Setiembre »	1,500	
« Gastos de transporte »	2,525	43
« Gastos de publicación »	6,192	04
« Crédito Antóniul por Obre »	3,000	01
« Diplomacia »	400	
« Suplementarios de Gobierno »	150	
« Refacción de cuarteles »	1,378	75

Padres Jesuitas, con el objeto de educar a la juventud de este país, y para que, como la propaganda jesuita empieza por las madres antes de llegar a los hijos, las eruditas como en otros tiempos pensaban abrirles las puertas del Cielo, cuando les alienta las de las tinieblas que oscurecen la luz divina de la razón, que les enseñen a ser libres, y a ejercer su derecho al derecho de discurrir y que por último, debiliten la energía del corazón ahogando sus sentimientos nobles y reduciéndolos a las raquíticas dimensiones de uno solo, que es el olvido de todo lo grande que hay en la tierra y que constituyó la misión que nos has impuesto a cada uno de nosotros para reducir a la esterilidad que segun sus predicciones, no sea que el hombre de inteligencia se pierda, cuando comprende hasta donde es posible, la omnipotencia divina.

Los que tenéis a vuestro cargo los destinos

Art. 1.º Tado deserción, sea del cuerpo de guerra, sea de la milicia, o de la fuerza, que se tome por las autoridades civiles o militares de la provincia, probada que sea deserción, sea pasado por las armas.

Art. 2.º Igual pena sufrirán, como traidores a la patria, los que procuren la deserción de los soldados, ocultan, protegen o auxilian a cualquier modo a los desertores.

Art. 3.º Será considerado desertor todo soldado que en la capital se encuentre a media guaa del cuartel, y en la marcha a una caaa de la fuerza, siempre que no ande munito con un salvo conducto firmado por su Gefe.

Art. 4.º Los desertores de los desertos del batallón «Sallas» que presenten a los la mayoría del mismo o en el cuartel de guarnición hasta las doce del día de hoy,

a	Costa de la retención de la escribanía Castillo...	1,094 50
a	Intereses por Octubre del empréstito de 13 de Mayo de 1861.....	4,612 50
a	Gastos de guerra.....	1,330
a	Id. de culto.....	438 40
a	Suplementarios de guerra.....	200
	\$ 276,932 80	
	Existencia que pasa a Nbro. . .	655 80
	\$ 277,518 10	

S. E. U. O.
Montevideo, Noviembre 3 de 1863.
Ramón Batista.
V.º S. O. de V.º
Villalba.

INTERIOR

[illegible]

la Legación de España en Buenos Ayres siguen en el mejor pie y en los mejores términos.

Es cierto que se ha tratado aquí de armar completamente un "corsario chileno", y que se pretende que la escuadra chilana sea "de combate" al efecto. Algunos dicen mas todavía, que se habria "enganchado" misteriosamente a 40 individuos de varias nacionalidades con especialidad alemanes del norte para fortalecer la tripulación de dicho buque, sin haber podido averiguar hasta hoy la puesta seguridad del buque.

Entretanto, la Legación de España aquí no tiene motif alguno para quejarse del Gobierno Argentino, y este protesta estar resuelto a conservar la mas "estricta neutralidad", declarando ademas estar pronto a impulsar cualquier armamento de corsarios, como dispuesto a no permitir que el *Almirante Lynch*, vean en sus puertos de

los buques y recado la necesaria senalencia, sin la cual no se puede castigar a nadie.

D-jando de lado Exmo. Sr. la falta cometida por el Sr. coronel Dupuy en haberse entregado de un soldado dependiente de esta gofaria, ademas haber ocurrido para que se hubiese efectivo el castigo a que el se habiese hecho aeroduro, la inhumanidad del procedimiento observado y la infracción de la ley que todos estamos obligados a respetar, lo hacen que el infrascripto al dirigirse a la Legación de España, este en el deber de manifestar, para que se tomen en lo futuro las medidas que corten estos abusos, la repetición de hechos desdorados, que bastan si quedan impunes, para el desprestigio de la autoridad, prestigio que debemos ser celosos en sostener.

Dios guarde a V. E. muchos años.

Manuel M. Aguiar.

vapor se sube lo que 9 horas antes no hubiese en cualquiera de ellos....

En dichos dias, y que no pueden ser frescos, son lasque reproducidos a continuación.

EL CAPITAN FIDANZA.

En Corrientes se decia que el capitán Fidanza y sus compañeros estaban en Humaitá.

PASO DE LA PATRIA.

Se nos informa que en ese punto, del paraguay, se segun el caso, estorbar el paso de las milicias que el Gran Mariscal, haciendo todas sus fuerzas en el campo Hospital, hace el último esfuerzo para intentar latir las fuerzas que le acosan, reservando para ultimo estremo el encerrarse en Humaitá.

GOLSETA TERRESTA.

Ayer llegó al puerto la goleta orientada 2

EXTERIOR

La prensa hechas por dichos corsarios.

Esas cosas motivaron ya por parte del Consulado Italiano una advertencia a sus compañías de navegación, para que no se comprometan a transportar personas, por estar castigados los infantes con las penas más severas, y creo que los demás Consulados no tardarán en hacer la misma declaración.

Hay que observar que, según las leyes francesas e italianas, un corsario que capture los buques de guerra de una potencia, es considerado como pirata por los buques de guerra de todas las naciones. Desde luego la tripulación de un corsario armado en la Plata corrió los mayores riesgos.

En fin, no es demás observar que la España es uno de los pocos países que no quisiera adoptar la ley de París sobre el corsar; hoy dicen sentir bien negado su concurso a la adopción de una medida que le da preservar de muchos males.

Tramquera de Loreto.

En carta del ejército del 25, se da esta noticia:

«Acaba de llegar un chasque con la noticia de que habiendo destacado el general D. Enrique Castro una fuerza de 100 hombres hacia la Tramquera de Loreto, sorprendió en ese punto una guardia de 400 hombres que tenían la plaza abandonada, desalojándola completamente, y apoderándose de esa importante posición. Se dice que esa fuerza enemiga fue toda prisionera o muerta; mas aun no puedo dar otros detalles porque no ha llegado la parte oficial del general Castro, y las noticias a que me refiero, parten de los notorios y de aquellos del Departamento del Alto Paraná.»

Rasgo de barbarie.

En una Corral del Barrio:

En ese día saldrá del Guazú, el cacerío de Brasil, sin detenerse en punto alguno de Corrientes.

Por su parte el alado y fuerte construcciones, según lo que hemos podido ver, en el campo, el se destinado a ir a batir la baterías para los paraguayos cerca del paso de Patricá.

ACUSACION CRIMINAL.

Dice el Nacional:

Podemos asegurar que el agente fiscal Aguirre, ha sido criminalmente el hecho cometido en el colegio de los jesuitas.

Ha empezado pidiendo que se levante sumario, como es natural.

La opinión pública tan profundamente malada por ese crimen sin ejemplo entre los argentinos, quiere que se haga justicia ya

SECCION OFICIAL

Contaduría General del Estado.
Montevideo, el Novebre de 2 de 1895.
Al Excmo. A. V. E. el Presidente de Entradas y Salidas que ha tenido la Tesorería General desde el 1.º al 31 de Octubre anterior. Por el V. E. notará que la caja ha recibido en el expresado mes la cantidad de pesos 277,538 con 10 céntimos y ha entregado la de pesos 277,538 con treintatres céntimos, quedando en consecuencia la existencia de pesos 656 con 80 céntimos.

En su virtud y si V. E. lo tiene á bien, podría prestarle su superior aprobación.

Dios guarde á V. E. muchos años.

Al Excmo. Sr. Ministro de Hacienda.

El Comisario de Hacienda.

La espada que la Nación confía á algunos de sus hijos, es para defender su honor, su integridad y sus instituciones.

Tal debemos recordar en presencia de un hecho que ha tenido lugar el sábado en el regimiento que manda el Comandante del Brasil, cuando el Comandante, después de dar de pufo á un soldado en el ejercicio de aquel día, lo traspasó con la espada, haciéndole el corazón, y dejándolo como era natural muerto instantáneamente.

Este hecho, que raya en los estremos de la barbarie, ha producido la más justa indignación en las personas, á cuyo conocimiento ha llegado, pues, según se dice, no cometi6 la víctima el más ligero agravio contra el oficial que tan inhumanamente le arranc6 el corazón en la punta de su espada.

Sabemos que esta misma indignación se ha producido en el Comisario de la y el Comandante de Río de Janeiro, que el día de la mas es-

1895, se apresur6 á poner en conocimiento del

El crimen de que se acusa á ese mal soldado, es de los mas graves, porque tiene circunstancias agravantes de ser la víctima un hombre que, como el Comandante, es de un carácter sacerdotal, el agente, su crimen de matarlo y sobre todo, la infame promesa que se le hizo.

Esperamos que el Dr. Cárdeas muestre la persecución y castigo del criminal, si lo hace sin inteligencia, toda su actividad, su energía.

Se necesita desagrar á los padres que temen por la vida de sus hijos.

La alianza y la Uruguayan Aires.
Leemos en un diario de Buenos Aires un artículo notable del Brasil, el Vizir Jeqitinh6n, senador del Imperio, que publica un folleto que lleva por título: *La del Senador Vizconde de Jeqitinh6n*

Ministerio de Hacienda.
Montevideo, Noviembre 4 de 1865.
Publicuese y devuelvase.
GOMEZ.

Contaduría General del Estado.
BALANCE dado a la Tesorería General desde el 1º al 31 de Octubre de 1865.
CARGO.

1865.		
Existencia de Setiembre último.	S	3,810 32
A Renta de aduana hasta el día 21.		81,876 75
Correos Marítimos y en tierra.		430,720 68
Aranceles de Puertos y Estados.		4,900 22
Anticipos de Octubre.		
Descuentos de anticipos militares.		1,063 36
Id. id. Civiles.		200 20
Herencias transversales.		548 43

tricta incomunicación y que será sometido a un consejo.
Era así de esperarse de gefes que miran por el honor del ejército, pues lo sucedido es algo que, al no puede con justicia llamarse un asesinato leve, es por lo menos un acto de la mas refinada barbarie.

Fuerzas en marcha.
Se nos dice que el Batallón 5.º de línea y el de G. N. de Tucuman, van a embarcarse en estos días en Buenos Aires con destino a la ciudad de Corrientes.
Las fuerzas que se hallan en el Rosario, a las órdenes del Coronel Pablo Díaz van a embarcarse tambien para aquella ciudad.

Para los hacendados.
Un caballero inglés, que ha residido largo tiempo entre nosotros, escribe por el último número.
"En un gran movimiento en Inglaterra pa-

tra la intervención de los aliados en el caso de la rendición de la ciudad de la Uruguayana.
Este folleto, tiene por objeto censurar la política seguida por el Brasil en la presente guerra.
Empieza por censurar acerbamente la acción que se ha dado a las fuerzas brasileñas en la provincia de Mato Grosso, y mientras la provincia de Matto Grosso se ha invadido, corra la llanura, ataca la ciudad de las fuerzas brasileñas en el Oriente y en la Concordia, en vez de hacer esfuerzos a defender las fronteras de Rio Grande y luego cae al objeto principal del libro es censurar la parte que se ha dado a los gentinos y orientales en las rendiciones Uruguayanas.
He aquí algunos de los párrafos mas interesantes.
"El General Flores apareció el 18 de en la margen derecha del Uruguay, y de haber atravesado libremente los par-

a tra- nacio co del do era r, y de divorcio	de depen- dencia, ter- reños, etc. « Tierras pú- licas.—Recibido de D. Felipe M. Iglesias, por- capital é intereses de un cam- po arrendado al Fisco en el Departamento de Paysandú... 5,060 Bs.	la ir á comprar ovejas y hacienda vacuna en pié á Buenos Aires y Montevideo. Se han for- mado varias sociedades al objeto de hacerse seguros al propósito para conducir esa mer- cancia.	42 leguas de territorio nacional (que pues de haber saqueado é incendiado Borja, Itaquí y Uruguayana y destruido ciudades y propiedades; después de declara- mental brasileiro la imposibilidad de at-
------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

0

USCRICION

PAGADERA ADELANTADA:

Por mes Ps. 2 " moneda nacional.
Por 6 meses. " 10.50 " "

El número sueldo: 10 centésimos y 2 real.

Las solicitudes deberán venir firmadas, en conformidad con lo que determinó la Administración de no admitir escritos que por su naturaleza no puedan publicarse sin esa formalidad.

Pagarán el precio acordado por columna y adelantado.

«¡Tanto feliz la fuerza invasora, entran las banderas—uruguayas y argentina—en el SUCLOSO-
CANO de la patria (por los Dios) ayudar al
imperio impotente (oh impotente)» á rechazar
la invasión y restaurar su dignidad.
«¡Cuántos recuerdos vienen en tropel al espi-
rita! Cuántas maldiciones no me quieren
salir de la boca; y cuántas quejas arrebatar á
lo íntimo del pecho!

«Oh! mi Dios! ved como los hombres dicen
de vuestra infinidad: ¡perrosidad! el imperio del
Brasil con tantos recursos y una población
nueve veces superior á la del enemigo, recibe
banderas y soldados estraneros en su suelo para
auxiliarlo á rechazar 5,300 paraguayos.

«¿Que decencia tamaña!

«En 1832 nuestras banderas gloriosas atra-
viesa el Plata, y libertada un pueblo entera-
del despoja que nos insultaba.

«En 1846 esas mismas Repúblicas, entonces
deestrangeros y algunos guardias nacionales
que se consiguen reunir, custodian el pueblo
a esa noche. Salvase, pues, la ciudad, tan solo á
la influencia del Sr. Comandante que ejercia
con la estada aquí de un buque y sus esfuer-
zos. Debo hacer aquí una mención justa á la
amable hospitalidad que prestó el Sr. D. Ita-
fel Gallino, Vice-Consul Italiano y su digna
esposa, á porción de familias é individuos que
allí se asilaron por varios dias. Su casa para
todos fué toda abierta, y todos atendidos con
diligencia.

D. Antonio Amoretti, vecino de esa ciudad
hoy residente aquí, no es menos digno de elo-
gio. Desde un mes atrás albergó á una por-
ción de comprometidos y en ese último día fué
el Sr. Comandante y Caimi, incansable para
prodigar consuelos y salvar las familias com-
prometidas.

Suplico á vd., amigo, que dando publicidad

libertades, pero no mayores de las que entonces eran, vienen a la Uruguayana a egularlos a rechazar a Estigarribia, rodeado de cuatro *gatos pingados*, de la tierra clásica del valso y del patriotismo, la gloriosa provincia del Rio Grande del Sur!

«¿Quién pensaba que la triple alianza comprendía la defensa de nuestra soberanía e integridad!! Si alguien lo pensó, ante Dios declara que yo nunca lo pensé ni tal cosa imajiné, ni del Sur!»

«Basta invadir al Paraguay y castigar su arrojo puede aconsejar la política y reclamar la humanidad que se debe alianza; pero para *ausiliar* al Brasil a repeler de su seno una miserable tropilla de soldados, digo mal, esclavos desmoralizados del despojo del Paraguay, mal hechos, mal vestidos, mal armados, no, no, no, no me lo haurío. Es una traición!»

Por los nervios trascurridos, puede ya deducirse el fin del relato, haga que en todos los idiomas y en toda la Europa se conozca la honorable comportamiento del Sr. Comandante de la «Velocidad» D. X. Caimi.

En estos días se hará una reunión de argentinos para acordar la forma, para ofrecer al Sr. Comandante Caimi un recuerdo a nombre de este pueblo agradecido.

Soy su amigo y S. S.

El Paraguay ante la Europa.

FOLLETO DEL SEÑOR QUENTIN.

El Paraguay invierte su dinero en hacer publicar correspondencias, artículos de diario y folletos, con el fin de hacer a la opinión europea saber las cuestiones del Rio de la Plata; pero pierde su tiempo y su dinero, porque la verdad se abre paso a través de la mentira, y se hace conocer espontáneamente, por su propio impulso, en virtud de su fuerza incontrastable.

«Enseñe cual es el espíritu que ha guiado la publicación de este folleto.

«El vizconde de Jequitinhonha es dueño de apreciar como la proeza los actos de su gobierno en estos campos, pues, á contra-escritura en sus apreciaciones que hace sobre lo que el ha nor y la dignidad del país exigen en presencia de la invasión á su territorio; pero no hemos de tolerar en silencio ese desprecio aparente con que el personaje brasileiro trata las Repúblicas del Plata.

«La presencia de las fuerzas argentinas y orientales en frente á Uruguayan, significan lo mismo que la presencia de las fuerzas brasileiras al lado de las orientales y argentinas en el Yatay.

«La alianza ha sido hecha para vencer al Paraguay, y tanto le conviene al Brasil como á nosotros.

«No eseria, pues, el vizconde brasileiro, hájo la base falsa de que esa alianza ha sido ajus-

Nos protejamos recíprocamente, y así es como se cumplen que las banderas de estas Repúblicas flamearan al frente de la Uruguayaya al lado de la brasilera, como la 'brasileira' habría flameado al lado de las nuestras frente a Corrientes si los paraguayos hubieran hecho alto allí para resistir.

Entonces, no debemos que estendermos mucho para contestar al Vizconde de Jequitinhonha, porque al mismo tiempo que sus folletos, hemos recibido otro, escrito por un 'brasileiro' en refutación de aquel.

Publicáremos los dos mas adelante.

Asistamos por fin a protestar contra el espíritu del folleto del personaje brasileiro a la vez que a la denuncia en este artículo.

Con motivo de la evacuación, a mayor دلیل de la fuga precipitada de Corrientes, donde el pretendiente lucir pasar como un país civilizado y libre.

En vano se afana el señor absoluto de este desgraciado pueblo, por encubrir sus maldades y aparecer como el apóstol de la civilización y de la libertad en el día de la Plata; pronto la luz de la verdad se ha hecho sobre el cuadro sombrío que ofrece un país donde el hombre ha abdicado su voluntad y hasta la conciencia de si mismo, donde no hay nociones de libertad, donde un hombre es dueño de la vida, del honor de la propiedad y de la familia.

Basado en consecuencia en lo que es eso que se llama la Constitución del Paraguay y la mancha como se la transmitió y como se ejerce el poder, para saber lo que la civilización tendría que esperar del triunfo en la guerra a que nos ha precedido.

La causa de la verdad y de la justicia, a la cual causa de prestar con toda espontaneidad un

Comandante de la corbeta italiana, y a los mayores señeros de la población de dicha ciudad, el Sr. D. M. Billinghurst dirigió al redactor de *Los Tribunos* de Buenos Aires la carta que le fué remitida con ese objeto desde Corrientes, y que reproducimos a continuación en prueba de los desastres de toda clase causados por la invasión paraguaya, y del modo de resistir la digna y humanitaria conducta del señor comandante de la *Veloz*, en circunstancias tan críticas, pues queda demostrado que la sola presencia de la *Veloz* en el puerto de Corrientes, ha salvado la capital de aquella Provincia de que corriese la suerte desgraciada que les cupo a Bella Vista, Saladas, Empedrado, etc. etc.

Hic aquí la carta:

Corrientes, Octubre 27 de 1865.

Señor D. F. F.

Muy Sr. mío:

Los vecinos de una capital ocupada por las hordas paraguayas, debiesen al Sr. Comandante

importante es que los señores piratas de la conclusión de su folleto, mientras se hace la traducción de todo el para público íntegro en nuestro diario.

«La emigración aflujo a los países vecinos del Paraguay, a la República Argentina, a la del Uruguay, a la del Brasil, y al extranjero no va sino allí donde las libertades lo llaman, y el extranjero luego del Paraguay. Ya sabemos cual ha sido el deplorable resultado de la tentativa de colonización de la nueva Burdeos: los franceses que iban a buscar el bienestar no han encontrado en esos infelices territorios que la guerra y la muerte. En el Paraguay, el extranjero está sometido a leyes de excepción, es sospechoso; si quiere casarse con una hija del país, está obligado a pedir permiso al Presidente: estos reglamentos absurdos impiden al extranjero establecerse en el Paraguay. Ay también, mis amigos, los otros estados que se oponen a la emigración, ya establecido una cur-

ta de la *Felice*, buque de guerra italiano, D. A. Caimi, la vida, las señoras su honra, y tanto nacionales como extranjeros, sus propiedades.

Las poblaciones de Goya, Bella-Vista, Escondrado y esta ciudad, testigos son del paternal esmero del Sr. Comandante, de su distinguida oficialidad y tripulación para proteger a los perseguidos y socorrer a los que reclamaban su protección. Incesante para producir el bien, su ardiente solicitud cada vez que se renovaban los peligros.

El 20 del corriente, un ejército de 25 mil hombres, en su retirada de Cúcuta se aproximaba a esta ciudad. Hambrientos, sedientos, llenos de desnudo y miserias, venían devastando los pueblos y la campaña, cometiendo inhumanos atentados.

No había que dudar; igual suerte nos esperaba, y por momentos nuestra crítica situación se hacía mas desesperada. La población

cuenta regular, pues las Repúblicas platinas cuentan al menos doscientas mil residentes extranjeros, y en el Brasil hay en las ciudades del Litoral más de cien mil extranjeros, sin contar los habitantes de las interioridades.

El Paraguay está casi completamente privado de ese precioso elemento de prosperidad. Tales procedimientos, dice Mr. Jules Duvel, después de haber contado la triste historia de la colonia de la ciudad Burdeos y el frasco de los señores Ambrósio y de sus hijos, dan a la presencia de un centenar de extranjeros solamente. La política de Francia, apenas templada por necesidades imperiosas, reina todavía sobre las márgenes del bello Río que derrama sus aguas en el libre Paraná; el monopolio y el despotismo son poco sensibles para la emigración.

La emigración extranjera tiene todavía otro resultado a más del de privar al país de elementos de trabajo y de riqueza; impide el mejoramiento de las razas y mantiene en el Paraguay

subreducida de espanto, y el clamor de los que se refugiaba, elevándose en griterío al *Altísimo*, ahogados entre sí, entre el clamor de sus tíos, hermanos hijos, yecotando los pequeños haberes que en siete meses de penuria habían podido librar de la rapacidad de los invasores.

Una multitud de vecinos de los alrededores venían a aumentar esta confusión. En los 21 conventos de carceres, las familias lopezistas invadían la ciudad, buciendo abrigo y garantías que no había para ellas en sus hogares. Contribuía a hacer mas alterante la situación, la multitud de partidos que con sables desornados descubrían por la ciudad día y noche.

Desde el 15 venían diariamente dos vapores a cargar ya familias, ya intereses. Porción de casas de los emigrados fueron robadas. Al amanecer del día 22 aparecen, fundados en el puerto dos vapores. A las seis de la mañana vienen salir por varias calas, partidas a prender fuego a las haciendas de los lopezistas.

Una población exclusivamente indígena, es decir, ineducada para la industria y rebelde a toda ley, aliada con, todo, la situación actual del Paraguay: cincuenta años de dictadura no produjeron mas que la miseria y el servilismo. Es unaleccion que deben meditar los partidistas del despotismo esclavizado. Vase la practica despues de los dias Lopez I, despues de Lopez II, Lopez III, y el paraguay no la salida de la barbarie. Aun es una tribu que terriblemente ondece la voluntad de un cacique hereditario. La experiencia es decisiva y la historia se une a la conciencia de la humanidad para protestar contra la presion teorica que sostiene que el pueblo puede por la dictadura llegar a la emancipacion.

Empréstito argentino

Las cartas particulares de Londres anuncian la negativa de la acriencia de Buenos Ayllas

de los calabozos de Humaitá. Muchos cacen en poder de sus verdugos, como Garrido, Goriastagi, Salas, Estevani y otros. Los demás consiguen salvarse con la fuga, como Billinghurst, Vivar, Quiros, los 2 hermanos Fonseca, Lotero, etc., etc., que se escapan a la granja de San José, Paraguarí, los esbirros, invaden las habitaciones de los que consiguen salvar, interrumpiendo a las esposas y a los chicos por sus padres.

En esta terrible situación, todo se le debe al Sr. Comandante Caimi y su oficialidad, ocupándose todo ese día en salvar las familias de los perseguidos y personalmente conducirlos a bordo de la "Veloce." A las ocho de la noche ese vapor presentaba a un lado digno ser descrito por una habil pluma. Allí se habían dado cita los padres perseguidos con sus esposas y tiernos hijos. A las 6 de la tarde del mismo día el ministro paraguayo Berjes descubre la

San-
tan-
ge-
co-

ciudadanos, las tropas, y los extranjeros reunidos por el incansable capitán Caimi. Conforme las tropas se alejan, comienza a restablecerse la tranquilidad. Numerosas patricias

versó que la señora de Irujo, una de la madrugada se vistió ahogado y lloró a su criado, a quien con mucha dificultad mandó fuese a buscar al cura; al llegar este, el

